

Die Hoffnung lebt zuerst

"Deutschland singt - Hymne"

dreistimmiger Satz

Text: Manfred Siebald

Musik: Christian Schnarr

Chorsatz: Christian Schnarr, Jan Primke

INTRO

♩ = 80

Strophe 1

Als nichts mehr lief und nichts mehr ging, als un-ser

al-tes, schnel-les Le-ben plötz-lich in den Sei-len hing, da hielt uns nur die Hoff-nung

Klav.

Klavier

S A

T/B

B $\flat$

Dm¹¹

C(add4)

B $\flat$ (add9)

C(add4)/B $\flat$

B $\flat$

Dm¹¹

C(add4)

B $\flat$ (add9)

F

C/E

Dm¹¹

The musical score is written for piano and voice. It begins with an introduction in 4/4 time at a tempo of 80 beats per minute. The piano part features a series of chords: Dm11, C(add4), Bb(add9), and C(add4)/Bb. The vocal part consists of Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), and Bass (B) staves. The lyrics are in German. The first system shows the vocal entry with the lyrics 'Als nichts mehr lief und nichts mehr ging, als un-ser'. The second system continues the melody with the lyrics 'al-tes, schnel-les Le-ben plötz-lich in den Sei-len hing, da hielt uns nur die Hoff-nung'. The piano accompaniment provides harmonic support with various chords and melodic lines.

11

S A

wach: Wir hat-ten nichts_mehr in der Hand als nur die Tau-be auf dem_Dach_

T/B

Klav.

Am⁷ Eb(add9) Bb(add9) BbΔ⁹

14

S A

Ooh oh! Die Hoff-nung lebt zu -

T/B

Klav.

C⁹(sus4) C (Bb/C)

16

S A

erst. Sie streckt die Hän-de aus und lockt uns da-hin, wo die Wol-ken of-fen

T/B

Klav.

Refrain

F C Dm⁷ C(add4)

19

S
A

stehn. Die Hoff-nung hört nicht auf, geht Schritt für Schritt vor - aus, bis wir am

T/B

Klav.

B $\flat$ (add9) F A 7 /C $\sharp$

22

S
A

En-de in den wei - ten Him-mel sehn. Die Hoff-nung lebt zu - erst.

T/B

Klav.

Dm 7 Dm/C G(sus2)/B B $\flat$ (add9) C(add4)/B $\flat$

25

S
A

Sie streckt die Hän - de aus.

T/B

Klav.

C 9 (sus4) C 13 (sus4) F F

beim 2. Mal zu CODA $\oplus$

Fine (im D.S.)

2. Wenn nichts mehr läuft

beim 2. Mal zu CODA $\oplus$

Fine (im D.S.)

Strophe 2

28

S A

Uuh... und nichts mehr... geht, wenn uns mit ei-nem Mal ein gna - den-lo-ser

T/B

Klav.

Dm¹¹ C(add4) B $\flat$ (add9)

31

S A

Wind ent-ge - gen - weht, dann wer-fen wir den Mut nicht hin. Viel-

T/B

Klav.

F C/E Dm¹¹ Am⁷

34

S A

leicht wird das... für uns... zu - letzt ja noch ein Tag zum Nie - der - knien!_

T/B

Klav.

E $\flat$ (add9) B $\flat$ (add9) B $\flat$ A⁹

Frauen leise, Melodie bei den Männern!

36

S A

Ooh Oh! Die Hoff - nung lebt zu -

T/B

Klav.

C⁹(SUS⁴) C (B^b/C)

38

S A

Bridge

Ein Traum bringt uns zu - sam - men... Wir hof fen nicht al -

T/B

Uuh Ein Traum von Ei - nigkeit! Uuh

Klav.

D^b(add⁹) A^b E^b/G Fm⁷

41

S A

Uuh die - ses Land in

T/B

Wir hof - fen nicht al - lein und schlie - ßen da - bei die - ses gan - ze Land in

Klav.

E^b(add⁹) A^b/C D^b(add⁹) Fm⁷(⁹)

44

S A

uns - re Hoff - nung ein, in uns - re Hoff - nung

T/B

Klav.

G $\flat$ (add9) E $\flat$ (sus2)/G

46

S A

ein. Die Hoff-nung lebt zu -

T/B

Klav.

F (B $\flat$ /C) D.S. al FINE

ukrainische Übersetzung (Übersetzer: Volodymyr Tkach)

Надія попри все

1. Коли усе не так, Нічого не виходить..
Наше швидке життя..
Раптово в бік відходить Сина допомога..
Пробудження Надії!
Все зникло, зникло у жаху,
Лишився голуб на даху.
Ох-ох-ох-о!

рефрен: Надія попри все.
Нас міцно огортає.
Й веде нас всіх туди,
де розійдуться хмари!
Надія не здається..
За кроком, крок штовхає..
Допоки чисте небо, нас всіх не привітає!
Надія попри все.
Нас міцно огортає.

2. Коли усе не так.. (Жінки: Уух)
Нічого не виходить..
Коли безжальний вітер в обличчя жорстко дме -
Прориватися - неможли!
Не полишає ми -
Жаги життя в дорозі!
Мабуть буде для нас оце востаннє..
Ще на колінах день, в облозі!
Ох-ох-ох-о!

рефрен: Надія попри все.
Нас міцно огортає.
Й веде нас всіх туди,
де розійдуться хмари!
Надія не здається..
За кроком, крок штовхає..
Допоки чисте небо, нас всіх не привітає!
Надія попри все.
Нас міцно огортає.

Bridge:
(Жінки:) Нас Мрія об'єднає
(Чоловіки:) Мрія об'єднає
В молитві - не самі
Уух В молитві-не самі
Ми разом огорнем країну
Уух Усю країну
В Надію нашу- всі
В надію нашу - всі

рефрен: Надія попри все.
Нас міцно огортає.
Й веде нас всіх туди,
де розійдуться хмари!
Надія не здається..
За кроком, крок штовхає..
Допоки чисте небо, нас всіх не привітає!
Надія попри все.
Нас міцно огортає.



Erfahre mehr über uns:
www.3oktober.org